

延平士戶官楊榮從征寶象

延平王戶官楊英從征寶錄序

中央研究院歷史語言研究所景印舊鈔本延平王
戶官楊英從征寶錄一冊不分卷此書出於福建故家所
藏前後零爛書題四字脫去末亦有缺文裝成四冊聊寄
北平時補為延平寶錄因錄字原文尚隱約可辨遂錫以
此名余觀此書體例不以延平一生事蹟為始末而以楊
英從征目覩為標準故此書起於永曆二年九月楊英獻
策而終於永曆十六年四月楊英啟陳農務而永曆十五
年八月杪至十六年四月約七閱月未有記載自言
英染(病)此後不知軍中機宜不敢冒(義)

而書首又云

十六年五月先王寶天日丸所隨從戰征事實
俟年逐月採備造報

故余改其題為從征寶錄而冠以楊英二字傳君孟真以

為此六字上宜再冠以延平王某官等字否則楊為何人
征為何事似皆不能引人注意余甚謹之因覆孟真書云
攷夏琳閩海紀要永曆十七年十一月鄭經設六官
以楊英為戶官閩海紀要卷下先是永曆九年延平王鄭
成功承制設六官時奉詔文武職官許其便宜委用武職
許至一而文職許設六部主事又賜詔許其軍前所設六
部主事秩比行在侍郎都事秩比郎中閩海紀要卷上楊
瑛在延平王成功時為戶都事龍寶錄中自稱可知此書
作於嗣王經時且在英為戶官後故書首題戶都主事楊
瑛蓋在鄭氏方面言之則為戶官在行在方面言之則為軍
前戶都主事竊疑此書可改為延平王戶官楊英從征寶
錄

孟真以為然遂定此名云

此書文辭俚俗多公牘語蓋多錄自六官案卷如云
軍令賞格俱在兵科見第一百三十八葉一而書中所

載軍令賞賜甚多，知其出於兵科奏卷也。所到地方，均記載所得錢糧、計銀若干兩，米若干石，甚覺詳悉。知其出於戶科奏卷也。而書中所載行在詔旨及與晉王等來往文書，與夫清廷詔勅及疆吏來往議和文書，蓋皆出於案卷，不然何以能如此之詳備也。書中調兵之調盡作吊，風暴之暴盡作報，侍衛作蝦，為滿洲土語，官家子作舍，為福建土語，見第四十八葉。令內侍蝦鄭波舍篤舍來見，又四十九葉二弟蝦，英臣傳鄭芝龍傳蝦作侍衛，舍為官家子，疑為少爺二字之縮音，他如打仗穿帶溜下間破搬去，及天手段等詞，層見疊出，亦其好用俗語之一例也。

書中又多避諱字，如由作絲，見第一葉，避明思宗安宗昭宗諱，松作嵩，見第八十七葉，避永宗諱，常作霍，見第六葉，避桂恭王常瀛諱龍，一作後，見第九十六葉，許胤海上見閻錄閩海紀要皆作許龍，此避鄭芝龍諱。

功作光見第十三葉馬得光海上見開錄閻海紀要均
作馬得功此避鄭成功諱經作京見第三十二葉天地
之常經作天地之嘗京此避鄭經諱下凡經歷經營曾
經等字皆作京錦作金見第二十一葉陳金海上見開
錄閻海紀要均作陳錦此避鄭經小名錦舍諱書中誤
字本多凡此等字則非誤字故特拈而出之亦可見當
時藩臣之對藩主實與皇帝齊等觀其稱成功之薨曰
先王賓天見第一葉補成功之夫人曰國母見第八十
七葉侍從曰扈駕見第九十三葉此皆過於尊崇而稱
謂不當者也

楊英籍貫本書不載不知其為何地人其事蹟亦
不見於他書惟夏琳閻海紀要下及連橫臺灣通史卷
二十九言楊英為戶官而不別綴一辭本書自紀其獻
策上書與夫從征時經理糧餉甚詳今列舉如左

永曆三年九月藩駕駐中庄初一日楊英獻

策藩批着來見，隨錄任戶科。第一葉永曆五年正月，藩駕至南澳，統師勤王。二月，至白沙湖二十五日卯時，開駕，遇風報大作，本藩正副坐船遭復，戶科楊英等隨從在副坐船，申時，方近山，三月初十日，至大星所，十五日，傳令攻城，一鼓而下，城中米穀，令戶科楊英分派官船運載。第十一葉至十三葉

永曆八年十月，藩駕駛中左，十九日，遣師南下，與晉王李定國等會師勤王，官兵數萬，戰船百隻，尅日南征，委忠振伯深旭先到銅山，撥船配兵，議糧，遣戶科楊英同忠振伯招議，發行糧米十個月。第五十五葉

永曆九年二月，藩駕駛中左，議設六官并司務，忠振伯深旭管戶官事，貢生林調鼎為戶官亥司務，參將吳慎為右司務，楊英、陳中出征，加銜司務，案八年十二月前鋒赫文昇破同安縣，援剿左鎮林勝破南安縣，中提督甘輝同北鎮陳六節破惠安縣，遂移師具化地方。

九年正月破仙遊縣，楊英蓋從甘輝等出征泉州兵化也。後因張名振條陳不宜僭設司務，遂改司務為都事。

(第六十六葉)

永曆十年二月，藩駕駐思明州，令前提督戎旗等鎮棄揭陽縣，登舟下廣，米聽行在聲息，另差戶都事楊英查察，張一彬徵收揭邑正供支銷，并察餉司監紀追收米石，配載商船，一盡回明，計餉銀十萬兩，餉米十萬石。第七十六葉

永曆十一年七月，本藩兵師北征，八月十八日，移師進攻合州府，二十日，虜總鎮李必降，二十六，知府齊維藩臨海縣知縣黎徽詹遞府縣正供戶口籍冊，遺戶官都事楊英進城查察倉庫圖籍等項，解出正供銀三千餘兩，版籍彌是。第八七八至八十九葉

永曆十二年正月，藩駕駐思明州，時軍政煩緩，稽查糧餉事務，閱各提督統鎮南下取糧稍格，恐軍士未免將

米粟冒溫，發銀五千兩。初二日，令戶都事楊英、絲銅山巡下，與各提督統鎮議就。官兵積貯三個月外，有餘者盡行發糴載來，預給守汎官兵。各官兵俱喜有銀買糴，計運回米五千餘石，并派給後程水武營後衛鎮官兵三個月糧。(第九十四葉)

永曆十三年五月，初四日，藩駕至舟山烈港，傳令進取長江。(第一百一十一葉)初七月初四日，本藩督師進取南都。(第二百二十二葉)初十日，行令官兵就鳳儀門登岸，下營獅子山一帶，分程而進。本日，楊戎政報六合縣藍船載米萬餘石，係解北京糧運，押官搬藏民家，乞差官盤貯。藩委戶都事楊英、津中監盤口口萬口搬貯在船候支。第一百二十四葉十七日，各提督統領進見，甘輝前曰：大師久屯城下，師老無功，恐援虜日至，多費一番功夫，請速及拔，別圖進取。藩時以諸將急請及城，必有緣故，非兵有故，必糧不足，密喚兵都事李胤、戶都事楊英。

時間前鋒鎮以對壘之際，緣

永曆十五年二月，藩提師札金門城，進平臺灣，第一百

四十九葉四月初一日，藩坐駕船至臺灣，到鹿耳門。是
晚，赤嵌城夷長貓難實叮發炮擊我營盤，并焚馬。□
□
都事楊英持令箭委同楊戎政督同援剿後鎮張志官
兵看守堵禦，不許官兵混搬，亦不可致紅夷焚燒。明日，
分派發給官兵糧食，緣是各街米粟看守完全，無敢侵
擾。次日，即令戶都事楊英將街中米粟一盡分發各鎮
兵糧，計勻足半個月。第一百五十葉臺灣城未攻，官兵
乏糧。六十二日，遣楊戎政并戶都事楊英同通事何廷
斌查察各鄉社有紅夷所續粟石及糖麥等物，回報，發
給兵糧，計粟六千石，糖三千斛。第一百五十二葉八
月，戶官運糧船猶不至，官兵至食木子充饑。日憂脫困
之變，藩遣楊府尹同戶都事楊英往鹿耳門，守候糧船。
并官私船有東來者，盡行買糧給兵。六十二日，遣戶
都事楊英押米船前往二林南社，接給兵糧，并同李胤

察訪兵心何如，回報時糧米不接，官兵日只二餐，多有
病沒，兵心蹶蹶。二十八日，藩令戶都事楊英持金十錠，
同楊戎政馳往四社，買糧米粟，接給兵糧，計可給十日。
兵食回報。隨後英染病，口口口口口此後不知軍中機宜，
不敢冒載。（第一百五十五葉）

永曆十六年四月，病愈，故陳農務，中有云：英隨藩主十四年許矣，扈從歷遍，未有如此處土地膏腴饒沃也。英去年四月間，隨駕蛟港路京四社，頗知土民風俗；至八月，奉旨南杜，適登秋收之期，目覩禾稼豐穫，土民逐穗採拔，不識鉤鏟割獲之便云云。（第一百五十五葉）

綜上觀之，楊英自永曆三年以至十六年，凡大小征戰，幾無役不從，南至潮揭，北至南京，東達臺灣，蓋儼然一軍需要人也。

楊英身任戶都事，而又每逢出征，必經理糧餉，故此書之記載，特專重財政軍事兩端，而財政之記載為

尤詳。此為本書最精妙處。其他史書均不能如此詳盡者也。且其職司會計，只知記載之完備，不顧事端之是非，故其搜括民間之米糧，與其取償損失之款，寡在鄭氏或後升以為譯者，後亦不暇計及，而為之盡量披露，此真所謂實錄者也。茲將關於財政之記載，分為三類，列舉於下：

一、沿海徵取糧餉

自永曆三年至永曆十四年約十六年間，沿海之徵取糧餉，記載最為詳贍，其間有名為正洪者，有名為樂輸者，其實大抵用兵強取也。其地方可分為福建本省及廣東（潮陽、揭陽）、江浙（浙江沿海及長江三區域）。

甲 福建

永曆七年閏八月以和議故分遣各總鎮就津泉派徵募助兵餉，遣督餉都督費禮追署

商地方餉六十萬。(第三十六葉)

九月，遣提督黃廷就雲霽地方徵米至萬石。
同上

十月，遣中樞鎮黃昇前衝鎮萬禮等統領鎮
轄，進入龍巖地方徵餉六十萬。(第三十八葉)
十一月，遣前鋒鎮蘇文昇北鎮僅六鄉古衝
楊朝輝等率轄鎮往惠安仙遊等地方徵餉
三十萬。同上

八年三月，藩以議和乘勢分遣各提督總鎮
就福興泉州漳屬邑，派助舉餉。(第四十一葉)
四月，遣前提督黃廷前衝鎮萬禮率轄鎮進
入永定地方措餉。(第四十三葉)

六月，遣中提督甘輝同後劉友鎮林勝等出
師長樂等處措餉。(第四十四葉)
七月，分遣各提督總鎮就漳泉州福興等地方。

徵派助餉，以議和未定，臺兵無敢阻抗，渠震益力（第四十五葉）

十一月，漳屬十邑以次歸附。是年計永漳屬餉銀八百零八萬。（第五十七葉）

十二月，破同安、南安、惠安，由是安（安溪）永（永春）德（德化）各縣聞風俱下，是舉計永漳屬助餉七十五萬有奇。（同上）

十年十月，遣師進入福安地方取糧，以多積取者陞賞，時正兵鎮韓英居最。（第八十一葉）

十二月二十九日，攻圍寧德縣，令各官兵散處取糧，各積足三個月。（第八十六葉）

十一年二月，遣右戎旗鎮周全斌出師福安內港三十里地方取糧，克擒坑寨，積糧三個月。（第

八十五葉）

七月初十日，癸卯，師北征，集諸將議，遠征當先積

糧爾等當計何處可以取積，得將各志所在。藩
曰：處處俱皆綏將，惟共化澠頭黃石地亦大師
未有京臨，倚虜未附，饒富貯積，可即取之，我于
十二月已令護衛中鎮陳澤密畫地圖，現在分
派各鎮，架樑取糧地方，爾等當依令着力取積
可也。遂分中提督等督師進扎澠頭，本藩督戎
旗等鎮進扎黃石地方。十三日，一齊登岸，各撥
衝鋒官架樑，副鋒伏兵，搬運粟石，駁孔三日，各
船滿載，虜無敢犯。(第八十八葉)

乙 廣東

永曆三年十一月，藩督師進入潮洲，駐師南洋，
令搬運糧粟萬餘石，令督餉黃愷運回中庄積
貯。(第四葉)

四年四月，攻拔揭陽縣，追取正侯數萬，俱樂輸。

五年三月，藩勦不徹，師諭諸將曰：「狃田菽步，湏足糧食，先就近處取糧，滿載，俟風開駕。」第十四葉

十一年十一月初八日，遣各提督統領左右戎旗，乘船潮汐，取糧餉。第九十三葉

十二年正月，南下取糧，稍裕。議就官兵續貯三個月外，有餘者盡行發糧，計還到來五千餘石，并永給後程水火營役衛鎮官兵三個月糧。第九十四葉

四月，藩令各師沿路取糧，並令攻克登海縣。

第九十七葉

十四年二月，遣前提督黃廷等下榻取糧。第

一百三十六葉

丙

江浙

永曆九年九月，北上師進，風逆，糧絕，漫召取

糧。第七十二葉

十一年正月，遣北征水師往溫州、福寧、丹
城、澠秦等地方，取續糧餉。六月，泛至溫州。金
鄉衛即議交城，虜游擊翟永壽敗城迎降。所
報城內米粟甚多，客商湖緣三百餘担，藩遣
船運載，勻給。^(第八十五葉)

十二年五月，北征，議就溫州界屬登岸，攻那
邑，取足糧食。^(第一百葉)

六月，行令各官兵取足七個月糧食，候令載
往三艘，每艘如無足七月之糧，究處將領。後
各旗俱報足七個月糧。^(第一百一葉)

八月，羊山遇颶風，損失船隻甚多。九月，藩駕
在舟山，集各將議曰：官兵船隻破損，糧食不
足，湏入漫台各港奪船取糧，再圖進取。^(第一百一十一葉)